華語小學堂 Chinese Wonderland

第九課之二 送鞋子

贈禮是表示良好情誼的舉動,但是在傳統中華文化中,有些東西是不能送的。

基本上,中國人送禮不送任何有諧音,或是會讓人產生不當聯想的禮物,例如,不送鞋,因為鞋子與走路有關,所以送別人鞋子,引伸有要對方離開、分手之意。

我們也忌諱送鐘,因為「送鐘」發音與「送終」相同,是辦喪事的意思,有死亡之意,非常不吉祥。不送傘或扇,因為這兩個物品與「散」字同音,有分手的意思,也有「送扇,無相見」的說法。不送藥,因為有詛咒人生病的意思。不送剪刀或菜刀,因為會引起「一刀兩斷」、「一剪兩斷」的聯想。不送手帕、毛巾,因為有「送巾,斷根」、「送巾,離恨」之說。舊時喪家常於喪事結束後,送手巾給弔喪者,用意在於讓弔喪者與死者斷絕來往,因此送人手巾,會令人想起不吉的喪事或永別的意思;同時,甜粿與粽子,是喪家不做的食物,所以如果以此物贈人,會有暗指對方為喪家之意,也是絕對禁忌之事。

但如果真有必要送這些東西,或是不想收對方錢的時候,怎麼辦呢?就收一塊錢,象徵性的收錢即可。

另外,送禮的時候,如果與數字、數量有關,以成雙、偶數的數字為佳,所謂好事成雙; 以此類推,如遇喪事、生病,宜送單數之禮,表示僅此一回。

資料來源:

- 1. 節日為何謹慎送鞋?
- 2. 送禮的禁忌
- 3. 送禮禮儀

